

# Cxylon oblormmant oaxette 



No. 5,676-FRIDAY, FEBRUARY 16, 1900 .

PART L.-General : Minutes, Proolamations, Appointments, and General Government Notifioations.
Part II,--Legal and Judicial.

Part ILI.-Provincial Administration Part IV.-Maxine and Mercantile.
Part V.-Manicipal and Local.

Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately.

## Part I.-Minutes, Proclamations, Appointments, \&c.

Minutes by the Governor
Proclamations by the Governor
Legislative Council. Ceylon
Appointmencs, dc., by the Governor
Appointments, \&c., of Registrars Government Notifiasions
Revenue and Expenditure Returne

PAGE 91 95
93
94
95
95

Notices by the Gnrrency Commissioners
Notices by the Gnrrency Commissioners ... .... -
Miscellaneous Departmental Notices ... ... 100
Notices calling for Tenders ... ... ... 109 Sales of Unserviceable Articles ... ... 10! Registrar-General's Vital Statistics
Meteorological Rerurns
".supplt.
Books registered under Ordinance No. 1 of 1885

CeF Notices received too late for Parts II. to V. are nccasionally inserted at the end of this Part.

HIS Excellency the Governor directs the publication of the following Proclamation of Her Majesty the Queen, dated the 27th day of December, 1899, for general information.

By Order of His Excellency the Gover nor,

> Colonial Secretary's Office, Colombo, February 15, 1900.
E. NOEL WALKER, Colonial Secretary.

## By the QUEEN.

A PROCLAMATION.

## VICTORIA, $R$.

Whereas a state of war exists between Us and the South African Republic, and also between Us and the Orange Free State :

And whereas it is therefore expedient and necessary to warn all Our subjects of their duties and obligations towards Us, Our Crown, and Government :

Now, therefore, Wंe do hereby warn all Our subjects not to enlist or engage themselves in the military service of the Government of either of the said Republics, or in any way to aid, abet, or assist either of the said Repablics in the prosecution of hostilities, and not to carry on any trade with, or supply any goods, wares, or merchandise to either of the said Republics, or to any person resident therein, or to supply any goods, wares, or merchandise to any person for transmission to either of the said Republics, or to any person resident therein, and not to carry any goods, wares, or merchandise destined for either of the said Repablics, or for any person resident therein.

And We do hereby further warn all persons that whoever, in contravention of the law, shall commit any of the aforesaid acts, will be liable to such penalty as the law provides.

Given at Our Court at Windsor this Twenty-seventh day of December, in the year of our Lord One thousand Eight hundred and Ninety-nine, and in the Sixty-third year of Our reign.

## PROCLAMATIONS BY THE GOVERNOR.

VICTORIA, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, Queen, Defender of the Faith, \&c.
West Ridgeway.
Greeting.

W
HEREAS William Leopold, of No. 100 Maliban street, Pettah, Colombo, has, under the provisions of "The Naturalization Ordinance, 1890," applied to Us, the Right Honourable'Sir West Ridgeway, G.C.M.G., K.C.B., K.C.S.I., \&c., Governor of Ceylon, in Our Executive Council, that the privileges of naturalization may, in terms of the said Ordinance, be conferred on the said William Leopold, and We, in Executive Council, acting in pursuance of the powers in Us vested by section 3 of the said Ordinance, have made an order bearing date the 22nd day of January, 1900, granting such application :

And whereas the said William Leopold has taken the oath of allegiance prescribed by section 4 of the said Ordinance, and has produced to Us a certificate of his having taken and subscribed such oath, and of the date of his taking and subscribing the same, and We are satisfied that the said William Leopold has taken the prescribed oath within the period specified in the said section of the said Ordinance :

Now know Ye that We do hereby grant to the said William Leopold all the rights and privileges of a British subject, and declare that the said William Leopold shall, within the limits of this Colony, be entitled to all political and other rights, powers, and privileges, and be subject to all obligations to which a natural-born British subject is entitled or subject.

Given at Anuradhapura, in the said Island of Ceylon, under the Public Seal thereof, this Eight day of February, in the year of our Lord One thousand Nine hundred.

By His Excellency's command,
E. Noel 'Walker, Colonial Secretary.

In the Name of Her Majesty VICTORIA, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, Queen, Defender of the Faith.

By His Excellency the Right Honourable Sir J. West Ridgeway, Knight Grand Cross of the
Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Knight Commander of the
Most Honourable Order of the Bath, Knight Commander of the Most Exalted Order of the Star of India, Governor and Commander-in-Chief in and over the Island of Ceylon, with the Dependencies thereof."

## West Ridgeway.

WHHEREAS by section 4 of "The Toll Ordinance, 1896 ," it is enacted that subject to the provisions and limitations thereinafter contained tolls shall be levied upon all horses, elephants, oxen, vehicles, and boats in respect of the roads, bridges, ferries, and canals specified in the Schedules B, C, D, and E, respectively, to the said Ordinance annexed, and in respect of ferries upon all foot passengers, at such rates as the Governor from time to time by Proclamation in the Government Gazette shall be pleased to appoint, provided that the same shall in no case exceed the rates thereinafter specified:

And whereas it is also provided in the said section of the said Ordinance that it'shall be lawful for the Governor, with the advice of the Executive Counail, by Proclamation in the Government Gazette, from time to time to cause a higher rate of toll than that specified in section 4 of the said Ordinance to be levied in respect of ferries which shall exceed half a mile in width :

And whereas the ferry at Kalladi or Puliyantiva in the Eastern Province exceeds half a mile in width :

And whereas the rate of toll to be levied on the said ferry at Kalladi or Puliyantivu shore for every foot passenger except children under twelve years of age and keepers and leaf-cutters attending elephants, horses, and cattle, was by the said Ordinance fixed at two cents, and it is expedient to cause a higher rate of toll than that above specified to be levied in respect of the said ferry at Kalladi or Puliyantivu shore:

Now know Ye that We, the said Governor, with the advice of the Executive Council, do hereby proclaim that the rate of toll to be levied on the ferry at Kalladi or Puliyantivu shore shall from and after the Fifteenth day of February, One thousand Nine hundred be three cents for every footpassenger except children under twelve years of age and keepers and leaf-cutters attending elephants, horsea, and cattle.

Given at Anuxadhapura, in the said Isliand of Ceylon, this Ninth day of February, in the year of our Lord One thousand Nine hundred.

By His Excellency's command,

In the Name of Her Majesty VICTORIA, of the United Kingdom of.Great Britain and Ireland, Queen, Defender of the Faith.

## PROCLAMATION.

By His Excellency the Right Honourable Sir J. West Ridgewar, Knight Grand Cross of the
Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Knight Commander of the Most Honourable Order of the Bath, Knight Commander of the Most Exalted Order of the Star of India, Governor and Commander-in-Chief in and over the Island of Ceylon, with the Dependencies thereof.

## West Ridgeway.

WTHEREAS by section 22 of "The Batchers' Ordinance, 1893," it is enacted that whenever a building shall have been erected for the purpose of a public slaughter-house, and such building shall have been certified to the Governor by the proper authority as sufficient for the purposes of a public slaughter-house, the Governor may, with the advice and consent of the Executive Council, declare and proclaim such building to be a public slaughter-house ; and whereas it has been certified by the Chairman of the Local Board of Health and Improvement of the town of Matale, being such proper authority as aforesaid, that the two buildings erected by the Local-Board of Health and Improvement, and situate at Diyabubula, within the limits of the said town of Matale, are sufficient for the purposes of public slauglater-houses:

Now know Ye that We, the said Governor, with the advice and consent of the Executive Council, declare and proclaim that the said two buildings shall be public slaughter-houses for the town of Matale as and from the date hereof.

Given at Anuradhapura, in the said Island of Ceylon, this Twelfth day of February, in the year of our Lord One thousand Nine hundred.

By His Excellency's command,
E. NoEl Walker,

Colonial Secretary.
GOD SAVE THE QUEEN !

## APPOINTMENTS, \&c.. BY THE GOVERNOR.

HIS Excellency the Governor has, by an Instrument dated the 15th February, 1900, under the Public Seal of this Island, by virtue of the powers in him vested and in pursuance of Her Majesty's Instructions dated the 6th December, 1889, been pleased to appoint Mr. Solomon Christoffel Obeyesekera to be provisionally, and subject to Her Majesty's confirmation or disallowance of such appointment, an Unofficial Member of the Legislative Council of the Island of Ceylon during Her Majesty's pleasure to represent the low-country Sinhalese.

By His Excellency's command;

> F. Nobl Walker, Colonial Secretary.
Colonial Secretary's Office,
Colombo, February 16, 1900.

HIS Excrllency the Governor has been pleased to make the following appointments :-
Mr. W. E. Thorpe to be Additional Police Magistrate, Hambantota, from the 8th February, 1900, until further orders.

Mr. J. Koertz to act as Additional Police Magistrate, Negombo, from the 23 rd to 28 th February, 1900.

Mr. F. Bartletrt, C.C.S., to be Acting Assistant Superintendent of Police, Uva, in addition to his own duties as Office Assistant to the Government Agent, Badulla, and while so acting to be a Justice of the Peace and an Dnofficial Police Magistrate for the Judicial Division of BadullaHaldummulla, from the 20th February, 1900.

By His Excellency's command,
E. Noel Walker, Colonial Secretary.
Colonial Secretary's Office, Colombo, February 15, 1900.

$W^{1}$ITH reference to the notice dated 14th October, 1898, published in the Gazette of 21st October, 1898, it is hereby notified that Her Majesty the Queen's Exequatur having been received, His Excellency the Governor has been pleased to recognize Mr. E. Enchelmayer as Consul for Italy at Colombo.

By His Exxcellency's command,

> E. Noel Walker, Colonial Secretary.
Colonial Secretary's Office, Colombo, February 16, 1900.

-1
IS Excellency the Governor has been pleased to appoint Mr. David Mendis Gunasekara Wijayasiriwardana of Balapitiya to be a Notary Public at Balapitiya and throughout Wellaboda patti and Bentara-Walallawith morale, of the Galle District in the Southern Province, and to practise as such in the English and Sinhalese languages.

By His Excellency's command,
E. Noel Walker,

Colonial Secretary's Office, Colonial Secretary. Colombo, February 13, 1900.

Is Excellency the Governor has been pleased to appoint Mr. Dionistus DarlaNAYAKA, under section 120 of "The Criminal Procedure Code, 1898," to act as an Inquirer for the Four Gravels of Galle during the absence of Mr. P. C. Wijeratna on leave.

By His Excellency's command, E. Noel Walker, Colonial Secretary.
Colonial Secretary's Office, Colombo, February 9, 1900.

# APPOINTMENTS, \&O., OF REGISTRARS. 

$\mathrm{H}^{1}$IS Excellency the Governor has been pleased to make the following appointments :-
Mr. J. Koertz, Crown Proctor, Negombo, to act as Additions Registrar of Lands, Colombo, holding office at Negombo, from the 19th January, 1900, to 26th Janaarg, 1900 , during the absence of Mr. L. De Silva from the station.

Mr. H. de Coste, Head Clerk of the Chilaw Land Registry, to act as Registrar of Lands for the NorthWestern Province, holding office at Chilaw, for four days from the 31 st January, 1900, during the absence of the Registrar, Mr. J. V. Ratnafaka, on leave.

Dodanwala Mahawalawwe Kuna Banda to be Registrar of Births, Deaths, and of Marriages (General and Kandyan) of Yatinuwara division No. 1, in the Kandy District of the Central Province, with effect from the 24th January, 1900, vice Dodanwala MamaWatawwe Wijeysundara Seneviratna Wickramasinga Nawaratna Chandrasekara Pandita Wabala Mudryanse Ralahamillage look Banda, dismissed. His office to he at Dodanwala Mahawalawwewatta,

Mr. Vinayakam Singaraveld to be, provisionally, F Registrar of Births and Deaths of Point Pedro division, in the Jaffna District of the Northern Province, with effect from the 15 th February, 1900, vice Dr. A. A. Pararasasingam, transferred. His office to be at "Vale Lodge," opposite Post Office, Point Pedro.

Dr. H. Ludovici to be Registrar of Births and Deaths of Gampola town, in the Kandy District of the Central Province, with effect from the 30th January, 1900, vice Dr. W. E. Lembroggen, transferred. His office to be at the Government Civil Hospital in Gampola.
Jalat Mudiyanselage Ram Banda to be Registrar of Births and Deaths and of Kandyan Marriages of Hatalispaha west division, and Registrar of General Marriages of Wanni hatpattu division, in the Kurunegala District of the North-Western Province, with effect from the 15th February, 1900, vice Jalap Mudiyanselage Kapurthami, resigned. His office to be at Galgomuwa in the Seven Morales.

By His Excellency's command,

## E. Noel Walker, Colonial Secretary.

## Colonial Secretary's Office,

Colombo, February 12, 1900.

WITH reference to the Gazette notice dated the 20th May, 1899, it is hereby notified that Hrs Excellency the Governor has been pleased to permit Mire Galketiyegamage Don Bastian to resume duties as Registrar of Births and Deaths of Parawahera division, and as Registrar of Marriages of Wellaboda batu division, in the Matara District of the Southern Province, with effect from the 9th instant. His office to be at Katakalagahawatta in Parawahera.

By His Excellency's command,
E. Noel Walker,

Colonial Secretary's Office, Colonial Secretary. Colombo, February 15, 1900.

THE following appointments under the provisos to section 7 of the Ordinance No. 1 of 1895 and of section 7 of the Ordinance No. 2 of 1895 is hereby notified:-

The Assistant Provincial Registrar, Trincomalee, has appointed Velopilllar Ponnaiab to act as Registrar of Marriages of Trincomalee town (including Sober Island), in the Trincomalee District of the Eastern Province, for fourteen days from the list February, 1900, during the absence of the Registrar, A. Tamotarampillai, on leave. His office will be at his residence, No. 81, in Division No. 1, Trincomalee.

The Assistant Provincial Registrar, Chilaw, has appointed Abraham Rajapaksa to act as Registrar of Births and Deaths of Mnnnessaram patti south division, and as Registrar of General Marriages of Pitigal korale north division, in the Chilaw District of the NorthWestern Province, for three days from the 12th February, 1900, during the absence of the Registrar, Wijeysingate Ekanayaka don James Perera, on leave. His office will be at Kakkapalliya.

The Provincial Registrar, Colombo, has appointed Don Charles Wijeyaratna Jayasundara, Police Vidane, to act as Registrar of Births and Deaths of Weka and Dangalla division, and Registrar of Marriages of Gangaboda patti division of Siyane korale east, in the Colombo District of the Western Province, for eight days from the 13th February, 1900, during the absence of the Registrar, Don Martelis Wujeyaratna Jayasundara, on leave. His office will be at Kahatagahawatta in Meddegama.

Registrar-General's Office, Colombo, February 13, 1900.
P. Arunachalam, Registrar-General.

## GOVERNMENT NOTIFICATIONS.

I$T$ is hereby notified that the next Meeting of the Legislative Council will be held on Wednesday, the 21st instant, at 3.30 P.M., instead of on Thursday, the 22nd instant.

Council Chamber,
February 9, 1900.
By order,
J. J. Thorburn,

Clerk to the Council.

T
HE following rule, amending rule 13 of the rules published for general information in the G̛overnment Geazette of December 4, 1891, made by the Commissioners, of the Loan Board under the provisions of section 10 of "The Loan Board Ordinance, 1865," and approved by the Governor in Executive Council, is published for general information.

## By His Excellency's command,

Colonial Secretary's Office, Colombo, February 16, 1900.
E. Noel Walker,

Colonial Secretary.

Rule referred to.
13. That the fees for appraisement be in future one per cent. on the first Rs. 2,000 and half per cent. on sums. above on the amount lent, the minimum fee being Rs. 20. The fee for re-appraisement of properties mortgaged to the Board shall be at the discretion of the Commissioners.
$T$ THE following rules made under the provisions of the 6th clause of "The Village Communities" Ordinance, 1889," for Weligam korale of Matara District of the Southern Province, and approved by the Governor, by and with the advice of the Executive Council, are published for general information.

Colonial Secretary's Office, Colombo, February 13, 1900.

By His Excellency's command, Colonial Secretary

> 1. Cattle intended for slaughter shall be exposed to public view in the cattle pound erected for the purpose in the garden Perumatottam at Weligama for a period of not less than 24 hours immediately preceding the time of slaughter.
> 2. No person shall slaughter cattle without giving 48 hours' previous notice of his intention to do so to the Vidana Arachchi of the division or to some person authorized by the Chairman of the Village Committee to receive such notice.
> 3. No person shall slaughter any animal suffering from any disease, or expose for sale or cause to be exposed for sale the flesh of any such animal.
> 4. No person shall slaughter for sale any animal at any place other than the slaughter-house erected in the garden Digapata at Weligama next to the pound, and between the hours of 6 A.AI. and 6 p.M.
> 5. It shall not be lawful for any person (not a licensed butcher) to slaughter for sale any cattle unless he shall have obtained à special license from the Assistant Government Agent for that purpose.
> 6. No person obtaining such special license shall slaughter cattle at any place other than the place named in such license.
> 7. The oattle pound and the slaughter-house shall be under the control of the Chairman of the Village Committee or of some person authorized by the Chairman for that purpose.
> 8, The following rule shall be substitated for rule $75:-$
> "Any person found drunk and disorderly in any place shall be guilty of an offence punishable with fine not exceeding rupees ten."

IT is hereby notified for general information that 161,647 acres of surveyed lands are available for sale in the under-mentioned Provinces:-
In the Western Province, 18,909 acres, situated in Siyane, Hewagam, Salpiti, and Alutkuru korales of the Colombo District, consisting of forest, chena, and jungle land.

In the Central Province, 2,841 acres, situated in the Kandy, Matale, and Nuwara. Eliya Districts, and composed chiefly of jungle, chena, and patana lands.

In the Southern Province, 28,278 acres, situated in the Hambantota District, consisting of paddy fields, chena, jungle, and garden land.

In the ELastern Province, 38,260 acres, situated in the Batticaloa and Trincomalee Districts, consisting of garden lands, paddy lands, and jungle.

In the North-Central Province, 10,270 acres, distributed throughout the Province.
In the Province of Dva, 13,936 reres, situated in the Yatikinda division, and consisting of patana, chena, and paddy fields.

In the Province of Sabaragamuwa, 49,153 acres, situated in the Ratnapura and Kegalla Districts, consisting of forest and chena lands.

By His Excellency the Lieut.-Governor's command,

Colonial Secretary's Office, Colombo, August 5, 1899.
W. T. TAYLOR, Acting Colonial. Secretary.

LIST of Officiating Levvais and Mohammedan Registrars (under the Ordinance No. 8 of 1886) holding office on December 31, 1899.

## WESTERN PROVINCE.

Colombo District.
(Under section 4 of the Ordinance No. 8 of 1886.)

| Name. | Residence. |  | Local Jurisdiction. |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| W. M. Meera Lebbe Marikar Alim Hadjiar | Maradana |  | Western Province |
| Ahamadu Lebbe Mohammado Lebbe | Walgama | $\ldots$ | do |
| Colonda Marikar Mohammet Casim Marikar ... | Mutwal | $\cdots$ | do |
| Assena Lebbe Segu Lebbe | Maradana | ... | do |
| Usubu Lebbe Casie Lebbe Marikar Lebbe | Negombo Town | ... | do. |
| Slema Lebbe Mohammadu Lebbe | Dasiya Pattu | ... | do |

(Under section 8 of the Ordinance No. 8 of 1886.)


## Kalutara Distriot.

(Under section 4 of the Ordinance No. 8 of 1886.)

| Mahallam Omaru Lebbe |  |  |  |  |  |
| :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- |
| Carim Sultan Lebbe |  | Mahallam Abdul | Kalutara | $\ldots$ | Western Province |
| Neina Lebbe Mahallam Uduma Lebbe | $\ldots$ | Panadure | $\ldots$ |  |  |
| Mahallam Sinne Lebbe Markar Mahallam | do | $\ldots$ | do | do |  |
| Seabdul Kader |  |  |  |  |  |
| Mahallam Idrus Lebbe Ahamadu Lebbe Markar | Alutgama | $\ldots$ | do |  |  |
| Mahallam Usubu Lebbe Ismail Lebbe Markar | do. | $\ldots$ | do |  |  |
| Mahallam Kader Levvai Ahamadu Levvai | $\ldots$ | Atulugama | $\ldots$ | do |  |
| Mahallam Neina Levvai Ibrahim Levvai | $\ldots$ | do | $\ldots$ | do |  |

(Under section 8 of the Ordinance No. 8 of 1886.)

| Ibrahim Lebbe Segu Ismail Lebbe | ... Veyangalla | ... | Maha and Gangaboda Pattus of |
| :--- | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Rasam Markar Ibrahim Lebbe | ... Welipenna | ... | Iddagoda Korale East <br> wita Pattu and Walalla- |
|  |  |  | West Pasdun Korale |

## CENTRAL PROVINCE.

## Kandy District.

(Under section 4 of the Ordinance No. 8 of 1886.)

| Uduma Levvai Alim Saibu Habibu Muhammadu Levvai Alim Hadjizar | Kitukele | ... | Yatinuwara |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Ibrahim Lebbe Pakir Mohammadu Lebbe ... | Hill street | $\ldots$ | Mahaiyawa |  |
| Buwelikada Vedaralalage Uduma Lebbe Meera Lebbe | Ketakumbura | ... | Medapalata nuwara | Korale in Uilu. |
| Gurunnehelegedara Habibu Mohammadu Lebbe | Eladetta |  | do |  |
| Gurunnehelegedara Ibrahim Lebbe Slema Lebbe | Batupitiya | ... | Kandupalata nuwara | Korale in Udu- |
| Seyadoo Abdul Rahiman Lebbe | Madawela | ... | Udagampaha bara | in Lower Dum. |
| Kongahakotuwe Omer Lebbe | Kumbukkadura | ... | Palis Pattu Dumbara | West in Lower |
| Adappayalegedara Weerakkandu Mohammadu Lebbe | Galhinna | $\ldots$ | Pallegampah | in Harispattu |



## Matara District.

| Mohammadu Casim Lebbe Mohammadu Abubakar Lebbe | Moorish st., Matara |  | Southern Pro |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Mustopha Lebbe Hamidu | Gandara | $\ldots$ | do |
| Mahallam Ibrahim Lebbe Notaris Bava Saibu Lebbe | Dikwella |  | do |
| Yakuru Lebbe Amusa Lebbe | Kalugalamulla |  | do |
| Mahallam Mihidin Lebbe Uduma Lebbe | Galapilagama |  | do |
| Omaru Lebbe Marikkar Mahallam Saibu Lebbe | Weligama |  | do |
| Sehu Abdul Rosakku Alien Saibu Mohallam Mohammadu Ismail | do |  | do |
| Omaru Lebbe Mohallam Abubakar Lebbe | Watagedaran |  | do |
| Sehu Ali Lebbe Mohideen Lebbe | Denepitiya |  | do |

## Hambantota District

Nil.


| Name. | Residence. |  | Local Jurisdiction. |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Muhidin Bawa Saibo | Teli | $\cdots$ | Puttalam District |
| Asan Muhidin Bawa Saibo | do | ... | do |
| Sehu Muhammadu Neina Marikrr | Musalpity | ... | do |
| Sehu Muhammadu Lebbe | Palliwasalturai | ... | do |
| Nur Kany Sekaladu Lebbe | do | ... | do |
| Sehu Ibrahim Sinne Bawa Saibo | Muthalappali | ... | do |
| Asan Muhidin Saibo Lebbe ... | do | ... | do |
| Habibu Muhammadu Lebbe Sehu Muhammadu | - |  |  |
| Lebbe ... ... | Kandakuli | ... | do |
| Muhammadu Mirasa Lebbe ... | Kottantivu | ... | do |
| Sella Wappu Lebbe | Perukkuwattan | ... | do |
| Mahudu Neina Marikar | Karativa | ... | do |
| Muhidin Pichche Tamby Zeinadin Lebbe | Puluthi wayal | ... | do |
| Chilaw District. <br> (Under section 4 of the Ordinance No. 4 of 1886.) |  |  |  |
|  |  |  |  |
| Hamin Ariffin Mundu ... | Chilaw |  | Pitigal Korale North |

## NORTH-CENTRAL PROVINCE.

Anuradhapura District
(Under section 4 of the Ordinance No. 8 of 1886.)

| Abdul Rahaman Vel-vidanage | Ahamadu |  |  |  |
| :--- | :---: | :--- | :--- | :--- | :--- |
| Levvai | $\ldots$ | Ambagahawewa | ... | Hurulu palata |
| Sinne Marikar Mohammadu Lebbe | $\ldots$ | Kotewella | $\ldots$ | Tamankaduwa |
| Sella Marikkar Lebbe | $\ldots$ | Negama | .. | Kalagam palata |
| Cassim Lebbe Sahibu Levvai | $\ldots$ | Gambirigaswewa | ... | Nuwaragam palata |
| Ana Isupu Levvai | $\ldots$ | Mukiriyawa | Hurulu palata |  |
| Isma Kanakapullege Mohammadu Levvai | $\ldots$ | Kusalenegama | ... | Kalagam palata |

## PROVINCE OF UVA

## Badulla District.

(Under section 4 of the Ordinance No. 8 of 1886.)

| Alugolle Udagedara Mahallan Idroos Lebbe Uduma Lebbe | Palugama ... | Province of Uva |
| :---: | :---: | :---: |
| Ossen Lebbe Ismail Lebbe Marikar | Karandagala ... | do |
| Pakir Tamby Lebbe | Udawela | do |
| Mahallan Miyenna Idroos Lebbe Saibo | Alugolla | do |
| Mahallan Mohammadu Lebbe | Karagastenna ... | do |
| Mahallan Pakir Lebbe Usoop Lebbe | Paranagama Fort... | do |
| Adam Lebbe Mira Lebbe | Bakinigahawela | do |
| Okasai Lebbe Colandar Lebbe | Kotabowa | do |
| Ahamadu Lebbe Ibrahim Lebbe | Malgastalawa | do |
| GYapranna Segu Lebbe ... | Kannulwela | do |
| Whahammadu, NuhibuıNuru Mohammadu Lebbe | Alupota | do |
| Meera Deen Saibo | Kosland Town ... | do |
| Siambalagahagedera Uniı Slema Lebbe | Pangaragammana... | do |
| (Under section 8 of the Ordinance No. 8 of 1886.) |  |  |
| Meanna Ossen. Saibo . ... | Lanugala . ... | Pattipola and Passara Korales |

PROVINCE OF SABARAGAMUWA. Ratnapura Distriot.
(Under section 4 of the Ordinance No. 8 of 1886.)
Mahallam Ibrahim Lebbe Mohammadu Lebbe Ratnapura . . Ratnapura District
Kegalla District.
(Under section 8 of the Ordinance No. 8 of 1886.)
Sultan Lebbe Marikkar Sinna Lebbe
Marikkar ... Dambuluwawa ... Paranakuru Korale
Sabbalagedara Ismail Lebbe Abdul Cadir ..
Patadimuhandiramalage Collanda Marikar
Ibrahim Lebbe
Colanda Marikar Cadir Tambi
Kiringadeniya ... Galboda Korale
... Asgangula
... Panawal Korale
Umus Lebbe Naine Lebbe
... Dehiowita
... Atulugam Korale
Registrar-General's Office, Colombo, February 6, 1900.

# MISCELLANEOUS DEPARTMENTAL NOTICES. 

POBLICATIONS FOR SALE at the Government Record Office, Colombo :-

Legal.
Legisiative Enactments, Revised Edition.
Vol. I., 1799 to $1882 .-$ Bound in leather Vol. II., 1883 to 1889.-Bound in leather Vol. III.. 1889 to 1894.-Bound in leather Unbound copies, each volume

## New Series.

Vol. IV., Part I., 5 of 1894 to 3 of 1895
Vol. IV., Part II., 4 of 1895 to 4 of 1896
Vol. IV., Part III., 5 of 1896 to 3 of 1897
Vol. IV., Part IV., 4 of 1897 to 17 of 1898
Vol. V., Part I., 18 of 1898 to 3 of 1899

## Old Edition.

## Volume I.

All Proclamations, Regulations, and Ordinances in force in the Colony on 12th, January,'1870 ... 150

| Volune 1 |  |  |  |  |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  |  |  |  |  |  |
| 1 | ... | 6 of 1870 | - | 9 of 1871 | $\cdots$ | 10 |
| 2 | ... | 10 of 1871 | - | 28 of 1871 | .. | 10 |
| 3. | ... | 1 of 1872 | - | 7 of 1873 | .. | 10 |
| 4 | ... | 8 of 1873 | - | 23 of 1873 | ... | 10 |
| 5 | ... | 1 of 1874 | - | 3 of 1875 | ... | 10 |
| 6 | ... | 4 of 1875 | - | 3 of 1876 | ... | 10 |
| 7 | -. | 4 of 1876 |  | 4 of 1877 | ... | 10 |
| 8 | ... | 5 of 1877 | - | 8 of 1877 | ... | 050 |
| 9 | ... | 9 of 1877 |  | 23 of 1877 | ... |  |
| 10 | ... | 1 of 1878 | - | 16 of 1878 | ... | 10 |
| 11 |  | 1 of 1879 | - | 15 of 1879 | ... | 10 |
| $V$ olume III. |  |  |  |  |  |  |
| 1 | ... | 1 of 1880 |  | 17 of 1880 | ... | 10 |
| 2 | ... | 1 of 1881 | - | 18 of 1881 | ... | 10 |
| 3 | -. | 1 of 1882 | - | 16 of 1882 | ... | 10 |
| 4 | $\ldots$ | 1 of 1883 | - | 18 of 1884 | ... | 30 |
| 5 | ... | 19 of 1884 | - | 11 of 1885 | ... | 10 |
| Volume IV. |  |  |  |  |  |  |
| 1 | ... | 12 of 1885 | - | 8 of 1886 | $\cdots$ | 1.0 |
|  | ... | 9 of 1886 |  | 7 of 1887 | ... | 10 |
| 3 |  | 8 of 1887 | - | 2 of 1888 | ... | 040 |
| 4 | ... | 3 of 1888 | - | 15 of 1889 | ... | 270 |
| Volunce V. |  |  |  |  |  |  |
| 1 | ..- | 16 of 1889 | - | 8 of 1890 | ... |  |
| 2 | ... | 9 of 1890 | - | 1 of 1891 | ... | 045 |
| 3 | ... | 2 of 1891 | - | 8 of 1892 | ... | 095 |
| 4 | ... | 9 of 1892 | - | 28 of 1892 | ... | 060 |
| 5 | ... | 1 of 1893 | - | 4 of 1894 | ... | 055 |

Specin! Fditions of the following, with Tables of
Sections and Indices, in paper covers, are
obtainable :-
The Penal Code (2 of 1883)...
The Oourta Ordinance (1 of 1889)
The Civil Procedure Code ( 2 of 1889 )
The Penal Code, in Sinhalese or in Tamil
The Evidence Act 14 of 1895 )
The Criminal Procedure Code (15 of 1898)
Do. bound in leather
Index in separate form ...

| $\cdots$. | 2 | 0 |
| :---: | :---: | :---: |
| $\cdots \cdots$. | 0 | 50 |
| $\cdots \cdots$ | 5 | 0 |
| $\cdots$. | 1 | 0 |
| $\cdots$. | 0 | 60 |
| $\cdots$. | 3 | 0 |
| $\cdots .$. | 4 | 50 |
| $\cdots$ | 1 | 0 |

Books of Ordinances passed in the following Sessions (old Quarto Edition) can be had, price Re. 1 each :-1836, 1842, 1843, 1846, 1848,1849, 1850, 1851,1854, 1855, 1856, 1857, 1860, 1863-4 1866-67, 1867-8, 1869-70, 1870-1, 1872-3, 1873.
Separate copies of Ordinances in English (where available, and, where translations have been published, in Sinhalese and Tamil) may be obtained at 5 cents for every 8 pages or portion thereof.

Municipal Councils' Ordinance, No. 7 of $1887 \quad \ldots \quad \begin{array}{lll}\text { Rs. c. } \\ 50\end{array}$ Ramanathan's Reports, 4 vols. .. each vol. 220 Tiruwilangam's Digest of Cases, 1st seven parts ... 750

## Colonial and Departmental Papers.

Copies of Government Minutes, Notifications, and
Regulations, \&c. (where available), for every 8 pages octavo or 4 pages quarto

05
Epitome of Government Minutes, Circulars, aud Notifications, 1872-87 ... ... 1

Do. | $1888-95$ | $\cdots$ | $\cdots$ | $\ldots$ |
| :--- | :--- | :--- | :--- |

Șchedule of Proclamations, \&̈c., promulgatëd during 1894
Epitome of Proclamations, Notifications, \&e., promulgated during 1895
Do. do. 1896
Do.

10

| Do. | do. | 1896 |
| :--- | :--- | :--- |
| Do. | do. | 1897 | Do. do. 1898

Colonial Office Lists (annual)
Ceylon Civil Lists (annual)
040
... ... 10
Administration Reports (annual), bound volumes 100
$\begin{array}{ccccc}\text { Do. } \quad \text { single reports } . . . & \text { each } 4 & \text { pp. } & 0 & 5 \\ \text { Sessionalpapers, bound volumes... } & \ldots & 10 & 0\end{array}$

Reports of the Temple Lands Commissioners, 1857 to 1858
Papers relating to Buddhist Temporalities, 1876... 10
Itinerary of Ceylon Roads:-
Part II.-Minor Roads (1888), with Map ... 80
Do. do. without Map ... 3 3 0
Gazetteer of the Western Province $\quad . . .050$
Census of Ceylon, 1891 ... ... 12
District Manuals :-
Mannar, by the late W. J. S. Boake, C.C.S.
10
Uva, by H. White, C.C.S. ...
250
Nuwara Eliya, by C. J. R. Le Mesurier, C.C.S. ${ }^{\circ} \mathrm{O}$
Vanni Districts, by J. P. Lewis, C.C.S. ... 5
Register of Books printed in Ceylon and registered under Ordinance No. 1 of 1885 :-
Part I., 1885-88
Part II., 1888-92
Part III., 1892-94
Part IV., 1894-97

## Archæology.

Dr. Müller's Report on Iuseriptious of Ceylon :-

| Text | ..- | - | . 5 |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Plates |  | ... | ... 5 |
| rchitectaral | Rem | rad |  |
| Plates), by J | . G. | R.I. |  |
| In boards | ... | ... |  |
| In cloth | ... | ... |  |

Return of Architectural and Archeological Remains and other Antiquities in Ceylon ... 120
Reports on the Archæological Survey of Ceylon:Kegalla District
Aniuradhapura (
60



Natural History.
Report on Brown Scale (or Bug) on Coffee ...
The Green-Scale Bug in connection with the Oultivation of Coffee.-Observations by Mr. E. Ernest Green (illustrated)
... 10
The Flora of Ceylon, by Dr. Trimen :Parts III. and IV. (with plates)
... 20
Lepidoptera of Ceylon, in 13 Parts, with coloured plates
The Kitul Palm and its Uses, by T. B. PohathKehelpannala ... 015

## Orlental LIterature.

The Mahawansa:-
Original Pali Text, Part I. ..
Rs. c.
... 750
... 750
Sinhaiese Translation, Part I. ...
Do. PartII....
...
Wijesinha's English Translation of Part II., with Turnour's Translation of Part I.

750
The Mahawansa Tika, with Mahawansa Pali,
bound in stiff covers Do. do.
do.
unbound
Saddharmalankaraya

Nitinighanduwa, English
Do. Sinhalese
Moggallana Panchika Pradipa
The Tesawalamai
Lapidarium Zeylanicum ...
Dravidian Comparative Grammar
Pali Grammar
...

## 750

650
20
10
075

- 10

10
a 50
3150

Glossary of Native Words occurring in Official Documents (second edition)

Do. (third edition) …
050
Catalogue of Pali, Sinhalese, and Sanscrit Manuscripts in Temple Libraries
Alwis's Descriptive Catalogue of Sanscrit, Pali, and Sinhalese Works
Mugdhabodba W yakarana
Mukhamatta Dipani
Mawsilumina
Pybus's Mission to Kandy


... .
$\cdots \quad . .$.
Papers on the Custom of Polyandry as practised in Ceylon .... Rules, Tables, and Tarlfis.
Regulations under the Merchandise and Trade Marks Ordinance (No. 13 of 1888) ...
Petroleum Rules, 1896 ... ... 010
Customs Annual Returns ... ... 1 0
Customs Tariff ... ... ... 010
Customs Regulations … $\quad$... 025
Rules of the Public Service Mutual Guarantee Association
Tables for calculating Pensions under the Widows and Orphans' Pension Fund .
Exchange Compensation Tables
Headman's Act Book English ... .... 10 Do. Sinhalese ... ... 090
Application for any publication in the above Listshould be made to the Government Recordbeeper, at the Colonial Secretary's Office, Colombo, and should be accompanied by payment in advance.
Paymentshould be made by Post Office Order, Government Draft, or uncrossed Cheque on a Colombo Bank. Stamps will not be accepted in payment.
J. J. Thorburn,

November, 1899.
Government Resordkeeper.
「\HE " KEW BULLETIN " of miscellaneous iuformation is issued as an occasional publication from the Royal Gardens at Kew.
It contains notes on the economic products of plants which have been made the subject of particular study and investigation at Kew, and it is intended to be a means of communication to persons interested in Botanical subjects and products in India and the Colonies.
The "Bulletin" is published in London by Messrs.Eyre \& Spottiswoode, East Harding street, Fleet street, E.C., and 32, Abingdon street, S.W., and it may be obtained directly from them or through any Bookseller.

Price $4 d$. per copy. By post, $5 d$. per copy.
Back numbers, previous to January, 1893, 2d. per copy when available.
The price of the Annual Volume of the "KEW BULLLETIN " for each year, with rates of postage, is as follows:-

Price including Postage.
Price.
$\stackrel{8}{3} \quad$.

| United | Foreign and |
| :---: | :---: |
| Kingdom. | Colonial, |
| $\varepsilon_{0}^{0} \quad d$ | s. $l^{\text {a }}$ |

The Annual Volumes for 1887 to 1890 are out of print and cannot now be supplied.

The Index to the first five volumes being Appendix IV., 1891, may be had separately, price $3 d$.
The Bulletin is also sold by John Menzies \& Co., of Edinburgh and Glasgow, and Hodges, Figgis \& Co., Limited, of Dublin.
Colonial Secretary's Office,
Colombo, February 18, 1898.
TCHE OEYLON GOVERNMENT GAZETTE is published every Friday at the Government Printing Office, Colombo.
The Subscription, Rs. 3 per quarter, is payable in advance, and can only be booked to terminate at the end of a quarter.
Single copies, when available, 25 cents each.
Charges for approved Advertisements, payable in advance.

|  |  |  |
| :---: | :---: | :---: |
| A column |  | 750 |
| Two-thirds of a column | ... | 5 |
| Half a column |  | 4 |
| For small notices not ( 9 words as a rule to | xceeding 20 lines |  |

Second and third insertions (consecutive), two-thirds and one-half, respectively, of the above rates.

- Cheques on outstation Banks must include usual Bank commission.

Advertisements should reach the Government Printer before noon on Thursday.

THE NEW LAW REPORTS, issued by authority. Subscription, Rs. 10 per volume of twelve parts and Digest, payable in advance to the Government Printer.

Volumes I., II., and III. available for sale.
Back Numbers and Volumes of THE SUPREME COURT CIRCULAR (publication of which was discontinued on December 31, 1891) are also on sale at the Government Printing Office, as follows:-

|  |  | Rs. | c. |
| :--- | :--- | :--- | :--- |
| Volume I. |  |  |  |
| Volumes II. to IX. each | $\ldots$. | 3 | 25 |
| Separate Numbers, each ... | $\ldots$. | 6 | 50 |
|  | $\ldots$ | 0 | 25 |

For all other Government Pablications application should be made to the Recordkeeper, at the Government Record Office, Oolombo.
G. J. A. Skeen,

Government Printer.

## Return of Immigrants and Emigrants for the Week ended February 14, 1900.

Immigrant Coolies for Colombo.
Men. Women. Total. Children. Iufants. Total.
$\mathbf{3}^{4} 43$... $70 \quad$... 413 ... 32 ... 17 ... 462 Previous T'otals ... ... 2.340

Total since January 4, 1900 ... 2,802 Immigrant Coolies for Estates.
Men. Women. Total. Children. Infants. Total.

808 ... 352 ... 1,160 ... 288 ... 96 ... 1,466 | Previous Totals | .. | $\ldots$ |
| :--- | :--- | :--- |

Total since January 4, 1900 ... 6,751
Emigrants (all Classes including Estate Coolies).
Men. Women. Total. Children. Infants. Total. 1,872 ... 624 ... 2,596 ... 225 ... 87 ... 2,808

| Estate Coolies | $\ldots$ | $\ldots$ | 1,466 |
| :--- | :--- | :--- | :--- |
| Previous Totals | $\ldots$ | $\ldots$ | 5,928 |
| Total since January 4, | 1900 | $\ldots$ | 7,394 |

Master Attendant's Office
Colombo, February 16, 1900.
J. Donnan,

Master Attendant.

## CAMBRIDGY LOCAL BXAMINATIONS, 1900.

AN Examination of Senior and Junior Candidates, in ascordance with the Regulations of the Revised Code, will be held at Colombo. Kandy, Galle, Jaffina, and Batticaloa on. December 10, 1900, and the following days. Forms of entry duly filled up should be sent to the Director of Public Instruction not later than August 4, together with the following fees, which should be paid as follows :-
(1) A Bank draft or Post Office order on England payable to Dr. J. N. Keynes, crossed "Mortlock \& Co.," at the rate of $£ 1$ for each candidate, as the Cambridge fee. No cash, or MFoney order, Banle draft, or cheque in favour of the Director of Puiblic Instruction will be accepted.
(2) A Post Office order (not Postal order), Bank draft, or crossed cheque in my favour at the rate of Rs. $2 \cdot 50$ for each candidate, as the local expenses fee. Cash will not be accepted.
N.B.-Forms of entry will be accepted from August 6 to August 17 inclusive on payment of an extra fee of Rs. 5 .

Forms of entry may be had from the Director. It is requested that Managers will only apply for such number of forms as they actually require, and that they will not encourage any student to enter as a candidate unless they are satisfied that he has a fair chance of passing the examination.-

Religious Knowledge, as a subject of examination, is not necessary for Colonial Students, and no grant or award under the Revised Code will be made directly or indirectly dependent on marks gained for Religious Knowledge.

Candidates (whether under age or over age) must forward with their entry forms certificates of the registration of their birth, unless such a certificate has been sent to this office for a previous examination. Affidavits will not be accepted.

Fees cannot be returned. If notice of withdrawal is received by the Local Secretary more than sixteen days before the commencement of the examination, a voucher will be sent, which will enable the student to enter in another year without further fee to the University, subject to the usual conditions of age. The Syndicate do not undertake to grant a similar voucher in any case in which the full sixteen days' notice has not been given. Applications made within sixteen days of the examination will, however, be considered, if accompanied by a medical certificate, stating that the candidate is physically unfit to take the examination- No applications received after the commencement of the examination can be considered. Students holding vouchers must apply for fresh forms of entry and return them to Local Secretaries on or before August 17 in the year in which they wish to be examined.
N.B.-The Mathematical Prize will be awarded on the results of the Cambridge Senior Local Examination of December, 1900, to the candidate, under 19 years of age, whn passes the best examination in Mathematics.

The Gilchrist Scholarship of the value of $£ 150$ per annum for three years, offered by the Trustees of the Gilchrist Educational Trust, will be awarded to the candidate who passes the best examination in the Senior Cambridge Local, 1900, in terms of the Gilchrist Regulations, copy of which is hereto appended.

> Office of the Director of Public Instruction, Colombo, January 30,1900 .

## S. M. Burrows,

Director,

## NOTES.

Changes have been introduced in the arrangement of the sections included in the Junior Local Examination, and the conditions for obtaining a certificate have been modified.

Candidates for all the examinations are now allowed to count towards a Class in Honours the marks for erery subject in which they have satisfied the Examiners, whether they pass in the whole section of which that subject forms a part or not, and all the subjects in which successful candidates pass will be mentioned in the certificate.

Oandidates are no longer required to take the whole of the Religious Knowledge Section.
Detailed schedules for Physical Geography, Junior and Senior, can now be obtained from the Local Secretary.
Students are desired to observe that in cases where any of the regulations made for the conduct of the examination are disobeyed the certificate may be refused.

- "In mentioning certain editions of the subjects selected for Examination, the Syndicate have no desire to exclude from use other editions which now exist or may hereafter be prepared.


## EXAMINATION OF JUNIOR STUDENTS.

No one born before December 15, 1884, can be admitted as a Junior Student under the ordinary conditions. Those born on any of the days from December 15, 1882 , to December 15, 1884, both inolusive, may be admitted to the Examination, but they can obtain a Pass Certificate only.

These dates being determined by a Grace of the Senate, no application for a relaxation can be considered.c
Part. I.-Compulsory.
Every student will be required to satisfy the Examiners in (1) Writing from Dictation, and (2) Arithmetic

## Part II.

The examination will comprise the subjects mentioned in the following thirteen sections. Students will be required to satisfy the Examiners either (a) in three of the ten sections 1-10, or (b) in two of the ten sections 1-10, together with two subjects out of any other two of the sections 1-13. No student may enter for more than seven of the sections $1-10$, or for more than eight sections altogether. One at least of the four subjects of section 1 must be taken by all students, unless their parents or guardians object to their examination in that section.
N.B.-No student can take two papere set at the same time in the Time Table.

A certain number of marks will be assigned to Handwriting, Composition will be taken into account.

[^0]Section 1.-Religious Knowledge :
Questions will be set on (a) Genesis xii-xxiv, xxvii-xxxv, xxxvii, xxxix-end, Exodus i-xx, xxiv, xxxixxxiv, xl; ( $b$ ) the Gospel of St. Luke, credit being given for a satisfactory knowledge of the original Greek [or, for - Jewish students only, it Samuel $v$-end, r Kinys i-xi, credit being given for a satisfactory knowledge of the original Hebrew]; (c) the Aets of the dpostles, xiii-end; (d) The Churcli Catechism. In New Testament subjects special papers in which the Douay version is used will be prepared for candidates who have been accustomed to the use of that version. ${ }^{\circ}$

To pass in this section students must satisfy the Examiners in (b) and in one of the subjects (a), (c), (d), to each of which the same credit is given. No student will be examined in more than one of the subjects (a), (c), (d).

Section 2.-English :
(a) English Grammar, including parsing and analysis of sentences. Candidates will be required to write a short English Essay
(b) $\dagger$ Shakespeare, As You Like It.
(c) + Scott, Marmion, including the Introduction to the First Canto, but omitting the Introductions to the other Cantos.

To pass in this section students must satisfy the Examiners in (a) and either in (b) or in (c). No student will be examined in both (b) and (c).

Section 3.-History and Geography :
(a) Outlines of the History of England, from A.D. 1509 to A.D. 1688.
(b) Outlines of Roman Bistory from B.c. 27 to A.D. 117.
(c) The Geography of Great Britain and Ireland, Africa, the Dominion of Canada, and Newfoundland. An outline map will be given to be filled up by inserting and naming the chief ranges of mountains, the chief towns, the chief lakes and rivers, and the political divisions, and by naming the chief features of the coast line of some part of these portions of the world. Questions will also be set requiring a general knowledge of Geography. Importance will be attached to a knowledge of the relation between the physical features of a country and its political and commercial Geography. (Medal, see p. 107.)

To pass in this section students must satisfy the Examiners in either (a) or (b), and also in (c): No.student will be examined in both ( $a$ ) and (b).

Section 4.-Latin (see notes A, B) : Papers will be set containing passages from $\dagger$ Virgil, Aneid VI., and from $\dagger$ Casar, de Bello Gallico VI., for translation into English. No student can take both these subjects.

Section 5.-Greek (see note A) : Papers wili be set containing passages form $\dagger$ Xenophon Anabasis $\dot{V}_{\text {, }}$ and from $\dagger$ Euripides Hecuba (omitting lines 59-217, 444-483, 629-656, 905-952), for translation into English. No stad6at can take both these subjects.

Section 6.-French (see notes A, B, C) : Passages will be given for translation into English from $\dagger$ Malot, Remi en Angleterre, and from $\dagger$ Prosper Mérimée, Colomba. No student can take both these subjects.

Section 7.-German (see notes A, B, C) : Passages will be given for translation into English from † Klee, Die deutschen. Heldensagen, and from $\dagger$ Goethe, Hermann und Dorothea. No student can take both these subjects. In writing German in the examination, students are advised to use the English character, but the use of the German character is not forbidden.

Section 8.-Spanish (see notes A, B, C): Passages will be given for translation into English from Galdoa, Trafalgar (Episodios Nacionales), chapters 9-15
A.-In the Examination in Latin, Greek, French, German, and Spanish: (1) Questions will be set on grammar and parsing. Questions may also be set on historical and geographical allasions and on the metre of verse subjects. Without a fair knowledge of Accidence a student cannot pass. (2) One or more easy passages not contained in the books named will be set for translation into English, a vocabulary of the less familiar words being given. Students are required to satisfy the Examiners in this part of the paper ; but in cases of failure the translation of the unprepared passages of ordinary difficulty may be taken into account. (3) One or more passages of ordinary difficuity not contained in the books named will be set for translation into English. In order to obtain the mark of distinction students will be expected to do fairly well in this part of the paper.
B.-In the Examination in Latin, French, German, and Spanish: One or more passages will be set for translation from English into the language. A student cannot obtain the mark of distinction in the language without satisfying the Examiners in this part of the paper.
C. -In the Examination in French, German, and Spanish: Alternative questions will be provided for students who prefer to be examined in the language generally and not in any set book.

Section 9.-Mathematice.
(a) Eucird.-Candidates will be required to satisfy the Examiners in Euclid, Books i. and ii. Questions will also be set on Euclid, Books iii., iv., and vi. Two and a half hours will be allotted to the paper, which will consist of two parts : the first part will contain bookwork questions only, and the answers to this part will be collected at the end of the first hour and a half ; the second part will contain easy geometrical exercises.

Proofs other than Euclid's will be admitted, but a knowledge of Euclid's axioms will be required, and no proof of any proposition will be accepted which requires the assumption of anything not assumed by Euclid or proved in preceding propositions in Euclid.
(b) Algerra.-Candidates will be required to satisfy the Examiners in definitions and explanations of algebraical signs and terms ; addition, subtraction, multiplication, and division of algebraical quantities; theory of indices ; greatest common measure and least common multiple ; extraction of the square root ; the solution of easy equations of the first degree and questions producing such equations, and the solution of easy quadratic equations involving one unknown quautity. Questions will also be set on quadratic equations, the elementary rules of ratio and proportion, arithmetical and geometrical progressions, permutations, combinations, and the binounial theorem with positive integral exponents.
(c) Plane Trigonometry, including the solution of triangles and the use of logarithms.
(d) Elementary Mechanics. - Questions will be set on the composition and resolution of forces acting in one plane at a point, parallel forces, the mechanical powers, the properties of the centre of gravity, the composition and

* Candidates wishing to avail themselves of this arrangement must make a statement to that effect in their forms of entry; if they omit to do so, they,cannot be allowed to take the special papers,
$\dagger$ Pitt Press Series.
ressolution of velocities and accelerations in one plane, rectilinear motion under uniform acceleration, Newton's laws of motion, Atwood's machine.

To pass in this section students must satisfy the Examiners in Euclid and in Algebra. Euclid and Algebra, if done well enough, are sufficient for the mark of distinction.

Section 10.-Natoral Science:
I. (a) Elementary Experimental Science. ${ }^{\text {E }}$ Students will be expected to show that they have acquired a practical acquaintance with the elemenis of physical and chemical measurement, and with the properties of common substances as ascertained by simple experiments. $\dagger$ Three papers will be set : the first paper will be on measurement, fluid pressure, temperature, and the study of simple chemical changes; the second paper on the simpler laws of Statics and Dynamics illustrated by graphical constructions and by experiments ; and the third paper will deal with practical work. All candidates entering for the subject must take Paper I. and Paper III. (the practical examination) ; they ćannot gain the mark of distinction without also taking Paper II.
L. (b) Chemistry. $\dagger$
I. (c) Zooloay.-Questions of an elementary nature will be set upon the following groups: Protozoa, Ccelenterata, Annelida, Arthropoda, Mollusea, Echinodermata, Pisces, Amphibia, Reptilia, Aves, Mammalia.

Candidates will also be required to show an acquaintance with the external features and habits of the more familiar examples of these groups. Specimens will be provided for description, and special weight will be given to this part of the examination. Students should bring a pocket lens.
I. (d) Botany.-Elementary questions will be set upon the general morphology, physiology, and classification of plants, including (i.) the external forms of plants and the relation of the parts of plants to one another and to the plant as a whole ; (ii.) the absorption of food materials, and the various processes which are involved in the life functions of plants ; (iii.) the elementary facts of plant structure so far as they are necessary to render intelligible the principles of vegetable physiology; (iv.) the outlines of the classification of the Plant Kingdom, and. the classification of flowering plants, with special reference to the following Natural Orders: Ranunculacem, Papaveraceæ, Cruciferæ, Malvaceæ, Caryophyllacem, Leguminosm, Rosacem, Umbelliferæ, Compositæ, Primulacem, Boraginee, Scrophulariaceæ, Labiatm, Liliaça, Amarylidem, Iridaceæ, Orchidacem. $\ddagger$ Specimens (not necessarily confined to the Natural Orders specified above) will be provided for description, and special weight will be given to this part of the examination ; ariangements will be made for Colonial centres. Students should bring a pocket lens and a dissecting needle.
I. (e) Physiology and Hygiene.-Candidates will be expected to show (i.) an elementary knowledge of the general built of the Body and of the structure and functions of the organs and tissues concerned with the following processes : Muscular Movement, Circulation, Respiration, Digestion, Nutrition, and Excretinn; and a rudimentary acquaintance with the structure and functions of the Nerrous System and of the organs of the Special Senses; (ii.) an elementary acquaintance with the laws of Health depending directly on the above specified physiological processes. The knowledge required for (i.) may be obtained from Fostor's Primer of Physiology with Foster and Shore's Physiology for Beginners, or from similar elementary books; for (ii.) from Reynolds' Primer of Hygiene.
II. (a) Practical Chemistry.§ This subjeet may be taken either on Friday or on Saturday.
II. (b) The Experimental Lawi' of Heat.
II. (c) Physical Geoarapiy.-Elementary questions will be set on the present physical condition of the earth, and on the physical agencies modifying its surface or affecting the conditions of life upon it.§ (Medal, see p. 107.)

To pass in this section students must satisfy the Examiners in one of the subjects marked $\mathbf{I}$. or in two of those marked II.; they may enter for not more than three subjects, not more than two of which may be from either of the groups marked I. and II. Students taking I. (a) may not take any of the other subjects in the section ; no atudent may enter for more than one of the three sections I. (c), I. (d), II. (b).

Section 11.-(a) Shorthand. The students will take down passages read aloud, and will afterwards transcribe them. Passages will be dictated at the rates of fifty words and eighty words per minute. (Medal, see p. 107.)
(b) Bookkeeping and Commergial Arithmetic.-Questions will be set on Bookkeeping by double entry, and also on compound addition, the principal foreign currencies, interest and discount, stocks and exchange. To pass in this subject students must satisfy the Examiners both in Bookkeeping and in Commercial Arithmetic. For the answers in Bookkeeping ruled forms will be provided for the candidates.

To pass in this section students must satisfy the Examiners in one at least of the subjects (a), (b).
Section 12.-(a) Freehand Drawing, (b) Model Drawing, (c) Geometrical Drawing. To pass in this section students must satisfy the Examiners in two of these three subjects. Model Drawing may be taken either on Thursday or on Saturday, and Geometrical either on Monday or on Saturday.

Section 13.-Music. Questions will be set on Notation ; on Scales, Clefs, Keys, Intervals, Time; on the Marks and Terms generally employed in Music ; on Cadences. Exercises will be set, in not more than four parts, on 'riads and their Inversions, in which the highest or the lowest part or both will be given. Music may be taken either on Friday or on Saturday.

- In mentioning certain editions of the subjects selected for Examination, the Syndicate have no desire to exclude from use 'other editions which now exist or may hereafter be prepared.

EXAMINATION OF SENIOR, STUDENTS.
No one born before December 10,1881 , can be admitted as a senior student under the ordinary conditions. Those born before December 15, 1881, may be admitted to the examination, but they can obtain a Pass Certificate only.

## Part I.-Compulsory.

Every student will be required to satisfy the Examiners in the principles and practice of Arithmetic.

[^1]
## Part II.

The examination will comprise the subjects mentioned in the following eleven sections. Every student will be required to satisfy the Examiners in at least three of the nine sections $A-K$, or in two of the sections A-K, together with either L or M. No student may enter for more than seven of the eleven sections. One at least of the four subjects of section A must be taken by all students, unless their parents or guardians object to their examination in that section.
N.B.-No student can take two papers set at the same time in the Time Table.

Section A.-Religious Knowledge:
The examination will consist of questions on (a) Genesis xii-xxiv, xxvii-xxxv, xxxvii, xxxix-end, Exodus $\mathrm{i}-\mathrm{xx}, \mathrm{xxiv}$, xxxi-xxxiv, xl; (b) the Gospel of St. Lulse, credit being given for a satisfactory knowledge of the original Greek [or, for Jewish Students only, II Samuel $\nabla \rightarrow$ end, 1 Kings i-xi, credit being given for a satisfactory knowledge of the original Hebrew] ; (c) the Epistle to the Galatians and the First Epistle of St. Peter; (d) the Order for Morning and Evening Prayer and the Litany in the Book of Common Prayer: especial attention must be paid to the Apostles' Creed. In New Testament subjects special papers in which the Douay version is used will be prepared for candidates who have been accustomed to the use of that version.*

To pass in this section students mast satisfy the Examiners in (b), and in one of the subjects (a), (c), (d), to each of which the same credit is given. No student will be examined in more than one of the three subjects (a), (c), (d). Credit will be given for a knowledge of the Revised Version.

Section B.-English.
(a) English Composition.
(b) English Grammar, including parsing and the analysis of sentences. Candidates will be expected to show some knowledge of the history of the English Language.
(c) History of England, from A.D. 1509 to A.D. 1688.
(d) Greek History, from B.c. 510 to B.c. 429.
(e) Roman History, from B.C. 27 to A.D. 117.
(f) The Geography of Great Britain and Ireland, Africa, the Dominion of Canada, and Newfoundland, with some general questions on Geography. Importance will be attached to a knowledge of the relation between the physical features of a country and its Political and Onnmercial Gengraphy. (Medal, see page 6.)
(g) †Shakespeare, As You Like $1 t$, with paraphrasing and questions on the language and subject-matter.
(h) $\dagger$ Millon, Paradise Lost iii, iv, 1-720, with paraphrasing and questions on the language and subjectmatter.
(k) The Elements of Political Economy.
(l) The Elements of Logic.

To pass in this section students must satisfy the Examiners in (a) and at least two other subjects ; they may not take more than one of the three (c), (d), (e), or of the two $(g)$, ( $h$ ), or of the two (k), (l), or more than four subjects altogether in addition to English Composition.

Section C.-Latin (see notes A, B) : Passages will be given for translation into English from $\dagger$ Virgil, Eneid VI.; $\dagger$ Horace, Epistles I.; $\dagger$ Livy $X X I$ I., 25 -end; $\dagger$ Cicero, de Senectute. Students must select one verse and one prose subject from these four.

Section D.-Greex (see note A) : Passages will be given for translation into English from Homer, Odyssey XI., XII.; $\dagger$ Euripides, Hecuba; $\dagger$ Thucydides III., $1-50 ; \dagger$ Lucian, Menippus and Timon. Students muet select one verse and one prose subject from these four.

Section E.-Frence (see notes A, B, C) : Passages will be given for translation into English from $\dagger$ Recine, Athalie, and from $\dagger$ Prosper Mérimée, Colomba.

Section F.-German (see notes A, B, C) : Passages will be given for translation into English from $\dagger$ Goethe, Hermann und Dorothea, and from $\dagger$ Freytag, Der Staat Friedrichs des Grossen. In writing German in the examination students are advised to use the English character, but the use of the German eharacter is not forbidden.

Section G.-Spanish (see notes A, B, C) : Passages will be given for translation into English from Galdos, Trafalgar (Episodios Nacionales), and from Samaniego, Fábulas en Verso Castellano.
A.-In the Examination in Latin, Greek, French, German, and Spanish: (1) Questions will be set on the language and subject-matter. Questions may also be set upon the metre of verse subjects. Without a fair knowledge of Grammar a student cannot pass. (2) One or more easy passages not contained in the books named will be set for translation into English, a vocabulary of unfamiliar words being given. Students are required to satisfy the Examiners in this part of ihe paper; but in cases of failure the translation of the unprepared passages of ordinary difficulty will be taken into account. (3) One or more passages of ordinary difficulty not contained in the books named will be set for translation into English. In order to obtain the mark of distinction stadents will be expected to do fairly well in this part of the paper.
B.-In the Examination in Latin, French, German, and Spanish: Ons or more passages will be set for translation from English into the language. A student cannot obtain the mark of distinction in the language without satisfying the Examiners in this part of the paper.
C.-In the Examination in French, German, and Spanish: Alternative questions will be provided for students who prefer to be examined in the language generally and not in any set book.

Section H.-Mathematics. Every stadent who is examined in this section will be required to satisfy the Examiners in (1) Plane Geometry, viz., Ejuclid, Books i., ii., iii., iv., vi., and xi. to Prop. 21 inclusive ; and in (2) ALGERRA, viz., definitions and explanations of algebraical signs and terms.; addition, subtraction, multiplication, and division; theory of indices; greatest common measure and least common multiple; extraction of the square root; the solution of simple and quadratic equations and of problems producing such equations, the elementary rules of ratioand proportion, arithmetical, geometrical, and harmonical progressions ; permutations, combinations, the binomial theorem; elementary theorems on convergency of series, and the theory of logarithms. Some easy questions will also be set on the more advanced parts of Algerra. Proofs other than Euclid's will be admitted, but a knowledge of Euclid's axioms will be required, and no proof of any proposition will be accepted which requires the assumption of anything not assumed by Euclid or proved in preceding propositions in Euclid. Euclid and Algebra, if done well enough, are sufficient for the mark of distinction.

[^2]Questions will also be set in the following subjects: (3) Plane Triaonometry, inclusive of the use of the Exponential Theorem, De Moivre's Theorem, and the expansions of $\sin \theta$ and $\cos \theta$ in powers of $\theta$. (4) Conic Sections treated both geometrically and by easy analytical geometry. (5) Applied Mathematics, including Elementary Statics, viz., the fundamental ideas of mass, weight, and density, the equilibrium of forces acting in one plane, the properties of the centre of gravity, the laws of friction, the mechanical powers, and the principle of virtual work; and Elementary Dynamics, viz., the laws of motion and simple applications of them, uniform and uniformly aceelerated motion in a straight line, Atwood's machine, projectiles, impact of smooth bodies.

## Section K.-Natcral Science :

I. (a) Chemastry. ${ }^{\circ}$
I. (b) Zooloay.-Questions will be set in the subject as defined for Junior Students, but a knowledge of the characteristics of the main subdivisions of the groups mentioned will be required.

Candidates will also be expected to show a knowledge of the life-history of the following organisms and a practical acquaintance with their structure: Amobba, Vorticella (Bell animalcule), Hydra, Earthworm, Crayfish, Frog. Specimens will be provided for description, and special weight will be given to this part of the examination. Students should bring a pocket lens.
I. (c). Botany.-Questions will be set in the subject as defined for Junior Students, with the addition of the following Natural Orders: Violaceæ, Geraniaceæ, Rubiacem, Dipsacem, Campanulaceæ, Ericacem, Solanacem, Euphorbiacem, Corylaceæ, Cyperacea, Graminew, and also the life-history of a typical Moss and Fern and of Pinus. $\dagger$ For distinction students will be expected to show also a practical acquaintance with the physiology, the life-history (including development), and the structure (morphology and minute anatomy) of the following organisms :-Saccharomyces (Yeast) ; Plearococcus; Mucor (a Mould) ; Spirogyra ; Fuous (Brown Seaweed) ; Fern; Flowering plant (Conifer, Monocotyledon, Dicotyledon). Students should bring a pocket lens and a dissecting needle.
I. (d) Physiology and Hyarene.-Questions will be set in the subject as defined for Junior Students, but a fuller and more detailed knowledge will be required. In addition to a knowledge of the subject as treated of in the books mentioned for Junior Students, a fuller acquaintance with the subject as treated in Huxley's Elementary Physiology or in any similar work, and in the more elementary parts of Willoughby's Public Health or Notter and Firth's Hygiene will be required.
II. (a) Practical Chemistry $\ddagger-$ This subject may be taken either on Friday or on Saturday.
II. (b) The elementary principles of Statics, Drnamics, and Hydrostatics, as illustrated by simple experiments, common observation, or the action of well-known machines.
II. (c) The fundamental laws of Heat, and the experiments which illustrate them.
II. (d) The fundamental laws of LigHT, and the experiments which illustrate them.
II. (e) The fundamental laws of Electincity and Magnetism, and the experiments which illustrate them.
II. (f) Physical Geograpiy.-Questions will be set on the present physical condition of the earth, and the physical agencies modifying it.or affecting the conditions of life upon it. $\ddagger$ (Medal, see page 107.)

To pass in the section students must pass in one of the subjects marked $I$. or in two of the subjects marked II. ; they may enter for not more than three subjects, not more than two of which may be from either of the groups marked I. and II. ; they may not take more than one of the four, I. (b), I. (c), II. (d), II. (e).

Section L.-Drawing, (a) Freehand, (b) from Models, (c) in Perspective, and (d) Imitative Colouring (water-oolour). To pass in the section students must satisfy the Examiners in (a).and in one at least of the other divisions. Model Drawing may be tafeen either on Thursday or on Saturday. No student may enter for both ( $c$ ) and (d).

Section M.-Musrc. Questions will be set on Notation; on Scales, Clefs, Keys, Intervals, Time ; on the Marks and Terms generally employed in Music ; on Cadences ; on Triads and Chords of the Dominant Seventh and their Inversions ; Single Suspensions ; rhythmioal Phrasing. Exercises will be set (on the above Chords) in not more than four parts, in which the highest or the lowest part or both will be given.

## CLASS LISTS AND CERTIFICATES.

. The names of the boys who pass with credit will be arranged in three honour classes, the first class of juniors being further subdivided into two divisions. In each of these classes and divisions, and also in the list of those who pass to the satisfaction of the Examiners, yet not so as to deserve honours, the candidates will be arranged in alphabetical order under the several centres. After the name of every boy will be added the school (if any) from which he comes to attend the examination, and the name of his schoolmaster. Separate lists will also be given of those senior and junior boys who may specially distinguish themselves in particular parts of the examinations, and in these lists the boys will be arranged in order of merit. The names of those who pass the examination for juniors between the ages of 16 and 18, and of those who pass the examination for seniors above the age of 19 will be placed in lists by themselves, in alphabetical order, not in any class of honours. Similar classes and lists will be drawn up for girls, but the names of those who do not request that their names may appear will not be given.

The classes of honours are determined solely by the total number of marks obtained by the student. No marks are counted for any subject unless the student passes in that subject. Regard will be paid to handwriting and spelling.

The students who pass with credit or satisfy the Examiners will receive certificates to that effect, which will be sent to them through the Local Secretaries. Every certificate will specify the subjects in which the student has passed with credit or satisfied the Examiners, and the class obtained, if any.

## DETALLED REPORTS

After the class lists have been issued in each year the Syndicate will be prepared to inform the masters and mistresses of schools, on receipt of a payment of one shilling for each student, of the manner in which their pupils have acquitted themselves in the several subjects in which they have been examined, describing each as good, moderate, weal, \&c.; and also to place their pupils in order of merit among themselves in each subject and on the whole examination.

[^3]
## EXEMPTIONS FROM VARIOUS EXAMINATIONS, \&c.

[The Syndicate do not hold themselves responsible for any error caused by changes in requirements with which they have not been made acquainted. Students are referved to the published regulations of the respective institutions.]
A. University of Cambringe: Previous Examination.-The following are the conditions under which a candidate in the Senior Local Examination is entitled to exemption from parts or the whole of the previous examination (see ${ }^{\circ}$ below):-
(1) From Part I. if the candidate has at one and the same examination shown a sufficient degree of merit in the Gospel (including the Greek text), in Latin, and in Greek.
(2) From Part II. if the candidate has at one and the same examination shown a sufficient degree of merit in Arithmetic, in Euclid, in Algebra, in Religious Knowledge or Logic, and in English Composition. *
(3) From the additional subjects if the candidate has shown a sufficient degree of merit either in Applied Mathematics or in French or in German.
B. University of Cambridge: Bachelor of Mesic.-A senior certificate enables a student to become a candidate for the degree of Bachelor of Music (under the regulations in force until October 1, 1902), or, if a woman, to enter the examination for such candidates, if the student passes in (1) the English Section (including Fuglish Composition, English Grammar, and at least two of the five subjects, English History, Geography, Shakespeare, Milton, Political Economy), (2) one of the four languages, Latin, Greek, French, German, (3) Duclid and Algebra.
C. Tee Scotrish Universities.-The holder of a Senior Certificate is under certain conditions entitled to exemption from portions of the Preliminary Examinations in Arts and Science and in Medicine of the Scottish Universities.
D. The Education Department.-The Code for day schools (i899) sanctions the engagement of holders of the Junior Certificate as pupil teachers for a shortened engagement (article 40), and the recognition of holders of the Senior Certificate, who are over 18 years of age, as assistant teachers (article 51 b ).
E. General Medical Counoll-A Senior Certificate qualifies the holder for registration as a Medical or Dental Student if it includes English Grammar and Composition, Latin Mathematics, and one of the following: Groek, French, German, Spanish; and a Junior Certificate if it includes English Grammar, Latin, Euclid, Books I., JI., III., Algebra, and one of the following: Greek, French, German, Spanish $\dagger$.

If Junior students who wish to qualify for medical registration puss in Euclid, Books I., II., III., this will be entercd on their certificates.
F. Incorporated Law Society.-Persons who have obtained a Senior or Junior Certificate are excused the preliminary examination before entering into Articles of Clerkship with attorneys and solicitors.
G. Royal Institute of Britise Architects.-A Senior Certificate exempts the holder from such of the following subjects of the preliminary examination as are included in the certificate :-English Composition, Arithmetic, Euclid, Algebra, Geography, English History. Latin, French, German, Applied Mathematics.
H. Institute of Chartered accodntants.-Persons who have obtained a Senior or a Junior Certificate under certain conditions are exempted from the Preliminary Examination. For further information application may be made to the Secretary of the Institute.
I. The Pharmacettical Society of Great Britain.-The Senior or the Junior Certificate exempts from the first examination, under certain conditions. Application should be made to the Secretary of the Society.
J. The Royal College of Veterinary Surgeons.- The requirements for admission to the professional examination are the same as those for registration as a Medical Student. (See E above.)
K. London County Councir.- - (a) Junior county scholars vacating their Scholarships in December are allowed six months' extension of their Scholarships if they pass the Junior Local Examination during the tenure of their Scholnrships. (b) Exemption from the preliminary parts of the examination for Intermediate County, Swanley Horticullural. and Domestic Economy Training Scholarships offered by the County Council may be secured in some cases by the Senior and in some cases by the Junior Certificate ; particulars may be obtained from the Secretary of the Technical Education Board of the London Oounty Council, 116, St. Martin's lane, W. C.
os Students desirous of obtaping exemption from Part I., Part II., or the additional subjects of the previous examination may, whether they already hold the certificate of the Syndicate or not, enter for those subjects alone that are required for the purpcse. Students who already hold the certificate of the Syndicate and desire to add some one or more subjects in order to obtain exemption from a preliminary examination, can enter for such subject or subjects alone. $\dagger$ In all such cases the ordinary fee for entrance must be paid.

## PRIZES AND MEDALS.

The Syndicate will give prizes to the four candidates who pass the best examination among the senior and junior boys and the senior and junior girls, $£ 12$ to each of the two seniors and. $£ 8$ to each of the two juniors.

The Council of the Royal Geographical Society offer four silver medals: one for the best senior in Geography (section B), one for the best Senior in Physical Geography (section K), one for the best junior in Geography (section 3), and nne for the best junior in Physical Geography (section 10), if of sufficient merit.

Sir Isiac Pitman \& Sons offer two medals, one silver and one bronze, to be awarded to the junior candidates who stand first and secoud in shorthand. These medals are open for competition irrespective of the particular systems of Shorthand adopted by the candidates.

The above prizes and medals are not open to juniors above the age of 16 or to seniors above the age of 19 .

[^4]
# Gilchrist Educational Trust. 

## Trustees.

Richard Leigh Holland, Esq. (Chairman).
R't. Hon. Sir Lyon Playfair, K.C.B, M.P., LL.D., F.R.S.
Rt. Hon. Sir Ughtred James Kay-Shuttleworth, Bart., M.P.
The Hon. alfred Lytrtelifon, M.A.
Professon James Stuart, M.A., M.P.
Secretary.
R. D. Roberts, M.A. (Camb.), D.S.C. (Lond.).
[All communications to be addressed to the Secretary of the Gilchrist Educational Trust, 4, The Sanctuary, Westminster, London, S.W.]
Rules and Conditions relating to Scholarships instituted by the Gilchrist Educational Trust for the benefit of Natives of Ceylon.
A Scholarship of the value of $£ 150$ per annum, and tenable for three years, will be awarded every third year (the next iward to be made in 1901 on the result of the examination to be held in December, 1900 ), to a candidato born in Ceylon, who shall become eligible by Competitive Examination, and shall be desirous of prosecuting a courso of Technical Study in the United Kingdom with a view to obtaining a degree or diploma in Civil Engineering in a University, College, or Institution in the United Kingdom, under the following conditions :-

1. Of the parents of euch candidate, one at least, shill not be of pure European descent.
2. Every candidate must furnish proof satisfactory to the Local Authorities-
(i.) That he has completed his sirteenth year, and that his age does not exceed twenty-two years.
(ii.) That he has a competent knowledge of the English language.
(iii.) And that in regard to personal character and social position he is qualified to hold the Scholarship if success.ful.
(iv.) He must also produce a medical certificate of his fitness to undergo the course of life and study to be followed in Europe.
3. Candidates approved by the Local Authorities shall present themselves at the Senior Local Examination of the University of Cambridge, which will be held on such days as may be appointed in each year in Colombo, Kandy, Galle, and Jiffna, and in other places if it be required and found expedient.
4. Candidates for the Gilchrist Scholarship shall be required to satisfy the Examiners in Part I. of the Cambridge Senior Local Examination and in the sections of Part II. specified below (for further particulars see the Regulations for the Local Examinations of the University of Cambridge):-

Pakt I. Preliminary.
The principles and practice of Arithmetic.
Part II.
Section B. (English Comprsition, English Grammar, English Literature, History, Geography, Political Economy, Logic.)
Section (:. (Latin) or D. (Greek) or E. (French) or F. (German.)
Section H. (Mathematics, Pure and Applied.)
Section K. (Chemistry, Physics, Zoology, Botany, Physiology and Hygiene, Physical Geography.)
Provided, however, that candidates who already hold a Cambridge Senior Local Certificate shall not be required to pass again in Arithmetic, or in section B, or sections C, D, D, or F, if these sections are covered by that certificate.
5. The Scholarship shall be awarded to the candidate who obtains the highest aggregate of marks in section $H$ and in section $K$ (excluding Zoology, Botany, Physiology and Hygiene, and Physical Geography), provided he obtains the mark of distinction in one of the two sections. The Scholarship shall not be held along with any other Scholarship from Ceglon tenable in Europe. The candidate will be required to pursue his studies (with a view to a thorough Engineering training) in some established Institution in the United Kingdom for Technical $\dagger$ Instruction, approved by the Gilchrist Trustees, with a view to passing the examinations negessary for obtaining a definite degrec or a diplomil or license in Engineering or in such other branch of knowledge as may fit him for the higher departments of Public Works or Survey.
6. The successful candidate will be expected to arrive in London, and to present himself to the Secretary of: the Gilchrist Trust, not later than the first week in the October following his appointment. He should be provided with a certificate of identity from the Head of the Educational Department or from the Principal of his College. He will then be required to declare his future course of study and to enter himself at the institution which may be selected; and he will be expected to continue at such institution and to pursue such course of study for a period of. three years, unless excused by special permission of the Trustees or prevented by ill-health.
7. The Scholarship shall be considered as commencing from the First of July following the award of the Examiners, and shall be payable in quarterly instalments on the First days of October, January, A pril, and July; the first payment to be made on the First of October following the award, provided the Scholar shall attend the lectures applicable to his course at the institution in which he sludies, and shall transmit to the Secretary of the Gilchrist Trust, at the conclusion of each term, a statement of his progress and a certificate from the Principal of the Institution stating that his diligence and conduct have been satisfactory. Should he not be able to produce such a certificate, or should he be found guilty of discreditable conduct elsewhere, he shall be considered to have forfeited his claim to the remaining instalments of his Scholarship.
8. Should the Government pay the expenses of the Scholar to England, the Gilchrist Educational Trust will provide for his return passage, at a cost not exceeding $£ 50$, provided that he fulfils in all respects the conditions of the Soholarship, and has obtained the degree, license, or diploma; but the Scholar will not be entitled to any difference between the actual cost of the passage and the amount above-named.
9. The foregoing scheme shall be subject to revision from time to time; the Trustees reserving to themselves the power of altering the conditions of the Scholarship or of altogether withdrawing it, if they deem it expedient to do either. But no change will be made in such a manner as to affect the interests of Scholars already appointed, or in any case without twelve months' notice.

[^5]
## Regulations for Matriculation of Ceylon Medical College.

$T^{\text {H }}$HE Matriculation Examination in General Education required to be passed previous to registration as a Medical Student of the Ceylon Medical College. according to the Kegulations of the General Medical Council, will be held on April 2, 3, and 4, 1900, and comprises the following subjects :-
(a) English Language, including Grammar and Composition.
(b) Latin, including Grammar, Translation from specified Authors (the Authors selected are Vergil Tneid, Book VI., or Cæsar de Bello Gallico, BookVI.), and translation of easy passages not talen from such Authors.
(c) Mathematics, comprising (a) Arithmetic; (b) Algebra, as far as simple equation inclusive; (c) Geometry, the subject-matter of Euclid, Books I., II., and III., with deductions.
(d) One of the following optional subjects:-
(a) Greek, (b) French, (c) German, (d) Italian (e) Sinhalese or Tamil (classical).

Candidates for this examination must forward an entrance fee of Rs. 1050 with their application for admission, in which they must definitely state the optional subject selected not later than February 28, .1900 .

Harvey Hilliard, Registrar, Ceylon Medical College.

TN pursuance of the provisions of section 11 of the Ordinance No. 2 of 1895, intituled "An Ordinance to consolidate and amend the Laws relating to the Registration of Marriages, other than the Marriages of Kandyans or of Mohammedans," I, Ponnambalam Arunachalam, Registrar-General of Ceylon, do hereby notify that the undermentioned building, used as a place of public Christian worship, has been duly registered for the solemnization of marriages therein :-

| No. | Date of Registration. | Description. | Situation. | Minister, or Proprietor, or Trustee. | Religious Denomi nation on whose behalf the Building is registered. |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 100 | Feb. 9, 1900 | Church | Dungalpitiya, Dasiya pattu, Alutkuru korale north, Negombo District | The Most Rev. <br> Dr. T. A. Meliznn, Archbishop of Colombo, Proprietor | Roman Catholic |

## NOTICES CALLING FOR TENDERS.

NOTICE is hereby given that the Government Agent for the Province of Uva will receive sealed tenders for the survey, for purposes of the Waste Lands Ordinance, of large blocks of forest mostly in the low-country of Uva .

The tenders, which must be in sealed envelopes superscribed "Tender for survey of land to be dealt with uuder the Waste Lands Ordinance," will be received at the Badulla Kachcheri until 1 P.M. on March 20, 1900, when they will be opened.

All offers in the tenders will be subject to the acceptance of the Government Agent, who is not bound to accept the rates in any tender.
There will be enough work to occupy a surveyor continuously for several months. A surreyor undertaking the work must find his own labour for clearing boundmies.
Further particulars may be obtaineffifom the Government Agent, Badulla.
Badulla Kachcheri,
February 8, 1900.
F. Bartletry,
for Government Agent.

## SALES OF UNSERVICEABLE ARTICLES.

NOTICE is hereby given that the private property belonging to the under-mentioned prisoners will be sold by public auction at the Ratnapura Jail Gate on Saturday, July 24, 1900, at 8 A.m. :-


NOTICE is hereby given that the under-mentioned unclaimed and confiscated articles lying in tho Police Court of Matara will be sold by public auction in the Court premises on Monday, March 5, 1900, at 12 noon:-

| 2 bas'ets | 1 silk handkerchief |
| :--- | :--- |
| 1 bucket | 1 child's frock |
| 5 mamoties | 1 lot rags |
| 3 crowbars | 1 sarong |
| 4 guns | 3 umbrellas |
| 1 cooly blanket | 1 image (Buddha) |
| 1 brass lamp | 1 white handkerchief |
| 2 plates | 1 pocket-book |
| 1 tumbler | 2 white coans |
| 3 bottles | 1 pingo stick |
| 1 pair ssales | 1 cloth purse |
| 1 small tin of opium | 1 coil rope |
| 1 tin box | 1 mortar |
| 1 sash (silk) | 1 axe |

Police Court, Matara, February 10, 1900.

1 silk handkerchief
childs frock
1 lot rags
1 sarong
1 image (Buadha)
1 white handkerchief
1 pocket-book
2 white coats
1 pingo stick
1 coil rope
1 mortar
G. W. Woodhouse, Police Magistrate.
$\%$ TOTICE is hereby given that the under-mentioned unserviceable articles will be sold by public nuction at the Public Works Department Store, Galle, on Saturday, March 24, 1900, at 2 P.M. :-
42 racks with pegs
2 sides of chden mafe 4. powder canisters

17 old doors
H. A. Maritin,
for Director of Public Works.
Public Works Department.
Colombo, February 13, 1900.

NOTICE is hereby given that the under-mentioned unserviceable article will be sold by public auction at the Irrigation Store, Giant's Tank, on March 23, 1900, at 2 р.м. :-

1 double bullock cart.
H. A. Martin,
for Director of Public Works.
Public Works Department,
Colombo, February 14, 1900.

NOTICE is hereby given that the under-mentioned unserviceable articles will be sold by public auction at the Public Works Department Stores, Mannar, on Salurday, March 24, 1900, at 2 P.m. :-

1 anvil
4 augers of assorted sizes
1 axe, felling
1 axe, hand
2 barrels, tar, empty
1 pair bellows
4 billhooks and coytas
6 bits for braces
2 buckets, water, wooden
4 backets, water, galvanized iron
6 cans, iron
' 2 casks, wooden
1 chisel
1 file, large, rubber
4 files of assorted zes
1 gimlet
50 hammers, hand
2 hammers, sledge, iron
2 hammers, sledge, half
1 lantern, hand, hurricane

1 lantern, hand
20 manoties
1 mason's sprit level
3 metal rings
2 padlocks
50 pickaxes
5 porowas
1 quart measure
8 quintsuies
2 rakes
1 saw, hand
1 saw, tennon
2 shovels and spades
1 spanner
4 tubs, water
2 tubs, round, large
2 trowels, masons ${ }^{\text {. }}$
1 turnscrew
1 vice, standing
1 wooden ladder
wrenches, iron
H. A. Martin
for Director of Public Works.
Public Works Department,
Colombo, February 14, 1900.

NOTICE is hereby given that the under-mentioned unserviceable articles will be sold by public auction at the Public Works Department Store, Badulla, on Saturday, March 24, 1900, at 3 P.M.:-

20 barrels, tar, empty
1 pair bellows
3. billhooks or coytas

2 blocks of assorted sizes, iron
1 brace, ratchet
50 aans, tin
30 cans, iron
1 cask, wooden
1 hammer, claw
26 hammers, sledge, iron

6 hammers, sledge, half 14 hammers, miners'
170 mamoties
2 masons' spirit level ${ }^{\circ}$
326 pickaxes or mattocks
2 porowas
1 saw, hand
1 shifting spanner
1 spanner, common 19 trowels, masons'

> H: A. Martin,
for Director of Public Works.
Public Works Department,
Colombo, February 14, 1900.

W
ILL be sold by public auction at the Colonial Stores at 12 noon on Friday, the 23rd instant:Empty packing cases, zinc linipg, hoop iron, \&c.
F. W. Vane,

Government Stores,
Colonial Storekeeper:

NO'IIOE is hereby given that the ander-mentioned unserviceable articles will be sold by public auction at the Public Works Department Store, Government Fictory, on Tuesday, Mirch 27, 1900, at 1 р.м.:-

5 adzes of assorted sizes
3 augers of assorted .sizes
1 axe
13 bass brooms
30 burrels, tar, empty
2 pairs bellows
7 billhooks and coytas
12 bits for braces
1 bradawl
1 bushel measure, galvanized iron
2 bushel mensures, 10 cubic ft.
90 buckets, water, galvanized iron
6 catties
$610-\mathrm{tt} .3$-in. chain, iron
20 cans, tin
17 cans, inon
1 cask, wooden
26 chisels of assorted sizes
30 crowbars, claw
2 cans, watering
1 clock
1 file, large, rubber
124 files of assorted sizes
1 glazier's diamond
5 grinding stones
450 hammers, hand
30 hammers, sledge, iron
74 hammers, miners'
34 hamners, sledge, half
1 hammer, screw
1 iron safe
2 lanterns, English

5 masons' plumb bobs
1,400 mamoties
700 pickazes
1 plane
67 plane iron bits
5 precking cases
7 porowas
2 pulleys
10 rammers, coppertipped
1 rule, 2 ft .
5 road scrapers

1. sam pit

8 saws, hand
1 saw frame
2 screw plates
31 shovels and spades
2 spanners and wrenches, iron
1 stock with dies
' 3 sieves and sifters
1 tong, smith's
70 taps and dies
8 vices, standing
24 trowels, masons'
1 turntable
1 winch, crab
20 weights, iron
12 hand carts
6 road rollers
1 lot iron work of an old bridge
101 owt. scrap iron 7 door frames. (21 pieces)
103 ink bottles, empty

- 13 tin linings
H. A. Martin,
for Director of Public Works.
Public Works Department,
Colombo, February 14, 1900.

NOTICE is hereby given that the under-mentioned -unserviceable articles will be sold by public auction at the Irrigation Store, Giant's Tank, on March 23, 1900, at 2 P.M. :-

H. A. Martin,
for Director of Publio Works
Public Works Department,
Colombo, February 14, 1900.

NOTICE is hereby given that the under-mentioned unserviceable articles will be sold by public auction at the Public Works Department Store, Mannar on Saturday, March 24, 1900, at 2 p.m. :-

2 sieves, perforated
116 -in. 2 -ft. moulds
1 9-in, vertical moulत

2 6-in. 2-ft. cores
8 pounders
20 bottom boards
H. A. Martin,
for Director of Public Works.
Pablic Works Department,
Colombo, February 13, 1900.

Results of Meregrological Observations in Ceylon duriug the Month of September, 1899.



[^0]:    * Persons who desire to pass the examination in order to be exempted from any preliminary Examination for which the local examinations are accepted as a substitute or for any professional or business purpose can be admitted above the age of 18, but they will neither be placed in the class list nor receive the usual certificate. The Syndicate will inform the General Modical Counoil or other authorities of the success of such students.

[^1]:    '*This subject can be taken at those centres only at which a suitable laboratory and apparatus can be provided for the practical examination.
    $\dagger$ A detailed schedule can be obtained on application to the Local Secretary. The schedules in Elementars Experimental Soience and Ohemistry for 1900 are identicul with those for 1899.
    $\ddagger$ A modifed list of Natural Orders for Colonial and Foreign centres can be obtained from the Local Secretaries at those centres.
    § A detailed schedule can be obtained on application to the Local Secretary. The schedule in Practical Chemistry for 1900 is identical with that for 1899.

[^2]:    * Candidates wishing to avail themselves of this arrangement must make a statement to that effect in their forms of entry ; if they omit to do so, they cannot be allowed to take the special papers.
    + Pitt Press Series.
    $\dagger$ Pitt Press Series.

[^3]:    * A detailed schedule oan be obtained on application to the Local Secretary. The schedule for 1900 is identical with that for 1899 .
    $\dagger$ See note ( $\ddagger$ ) on page 104 .
    I A detailed schedule can be obtained on application to the Local Secretary. The examination in Senior Practical Chemistry can be held only at centres at whioh a properly equipped laboratory is available for the purpose. The schedule in Practical Chemistry for 1900 is identical with that for 1899.

[^4]:    * A student who has attained the required standard in Arithmetic, in Euclid, in Algebra, and in Religious Knowledge or Logic, but not in English Composition, is entitled to exemption from Part II. of the previous examination, with the exception of the Essay paper.
    $\dagger$ The General Medical Conncil announce that they will not in future accept any Junior Certificate unless the whole of the necessary subjects have been taken at the same time. This rule does not, however, apply to Senior Certiflcates:

[^5]:    * Candidates must make their selection of sections and subjects in accordance with the conditions laid down by the Syndicate.
    $\dagger$ Under this term Forestry and Agriculture are included.

